

 SAFETY BOX

SIBOX - MOX - POX



INSTRUCTIONS



BFT	UK	BFT	DEUTSCHLAND	BFT	ITALIA
SWIFT Automation Ltd Hindley Street, Stockport SK1 3LF England Tel. 0 161 480 6677 Fax. 0 161 477 6675		Vertretung und Lager johannisstr. 14,D-90763 Fürth Tel. 0049 911 773323 Fax 0049 911 773324		Via Lago di Vico, 44 36015 SCHIO (VICENZA) Tel. naz. 0445696511 Tel. int. +39-0445696533 Fax 0445696522 INTERNET www.bft.it E-MAIL sales@bft.it	
BFT	FRANCE	BFT	ESPAÑA		
Parc Club des Aygalades 35 bd capitaine GEZE 13333 MARSEILLE Cedex 14 Tel. 04 91.98.13.82 Fax 04 91.98.11.27		BERMATIC BFT S.L. Poligono GARONA NAVE Q 19200 AZUQUECA DE HENARES (GUADALAJARA) Tel. 949/263200 Fax 949/262451			



ITALIANO

Confermiamo che questo prodotto è conforme alle seguenti Direttive Europee: 89/336/CEE - 73/23/CEE e modifiche successive.

1) GENERALITÀ

La cassetta di sicurezza Mod. SIBOX è un contenitore antieffrazione da incassare a parete. La serratura di sicurezza è del tipo a cilindri radiali. È particolarmente indicata per contenere sistemi di sblocco e di comando delle serrande.

2) DIMENSIONI (fig.1)

3) MONTAGGIO

Eseguire lo scavo nel muro sufficiente a ricevere la cassetta e prevedere le canalette per i collegamenti.

Fissare le zanche di aggrappaggio (fig.2 rif.A) sul retro della cassetta. Cementare la cassetta a filo muro come in fig.2 mantenendo pulito il piano della cassetta ed i fori di fissaggio della flangia. Quando il cemento è rappreso, fissare la cornice (fig.3 rif.A) con le viti (fig.3 rif.V) in dotazione.

4) ACCESSORI

MOX

**Sblocco di emergenza con comando a filo (fig.4).
Montaggio**

- 1) Passare il filo d'acciaio "D" che comanda lo sblocco, nel foro "I" della base "B". Fissare la base "B" nel fondo della cassetta SIBOX con le 3 viti "H".
- 2) Posizionare il cuneo bloccafilo "C" nella manopola "A" ed avvitare la vite "E".
- 3) Posizionare la manopola "A" in posizione di blocco (completamente inserita).
- 4) Tirare il filo "D" per portare la guaina in appoggio nella sede per eliminare eventuali laschi.
- 5) Bloccare il filo "D" avvitando la vite "E" e bloccare il filo eccedente con la vite "F" e rondella "G".

N.B. Si consiglia di ingrassare le parti in movimento e il filo d'acciaio.

Lo **SBLOCCO** per l'apertura manuale si attiva ruotando completamente la manopola "A" in senso orario (SBLOCCO).

Il **BLOCCO** per l'apertura motorizzata si ripristina riportando la manopola "A" in posizione iniziale ruotando la manopola "A" in senso antiorario (BLOCCO).

POX-UP

Pulsantiera comando UOMO PRESENTE

(comando diretto del motore).

Montaggio

Eseguire il collegamento di fig.5 e fissare la placchetta nell'apposito vano (fig.7).

POX-SC Pulsantiera comando per SCHEDE ALETRONICA DI COMANDO.

Montaggio

Eseguire il collegamento di fig.6 e fissare la placchetta nell'apposito vano (fig.7).

N.B. Il collegamento deve essere eseguito con terminali isolati e come indicato nei rispettivi schemi elettrici.

È obbligatorio il collegamento di massa.

ENGLISH

We declare that this product is in conformity with the following European Directives: 89/336/EEC and 73/23/EEC and subsequent amendments.

1) GENERAL DESCRIPTION

The Mod. SIBOX safety box is an antibreak-in container for embedding into walls. The safety lock is the radial cylinder type.

The box is designed particularly to house release systems and roll-up door controllers.

2) DIMENSIONS (fig. 1)

3) ASSEMBLY

Make a hole in the wall which is large enough to house the box and provide raceways for connections.

Secure the fastening brackets (fig.2 ref.A) to the back of the box. Cement in the box until it is flush with the wall as in fig. 2, keeping the box surface and the flange fastening holes clean. When the cement has set, fasten the (fig.3 ref.A) frame using the (fig.3 ref.V) screws supplied.

4) ACCESSORIES

MOX

Emergency release mechanism with wire control (fig. 4).

Assembly

- 1) Introduce the steel wire "D" for release mechanism control into the hole "I" in the base "B". Fasten the base "B" to the bottom of the SIBOX box using the 3 screws "H".
- 2) Position the wire blocking wedge "C" in the knob "A" and tighten the screw "E".
- 3) Position the knob "A" in locking position (completely inserted).
- 4) Pull the wire "D" to bring the sleeve to rest in position in order to eliminate any slack.
- 5) Secure the wire "D" by tightening the screw "E" and secure the surplus wire with the screw "F" and the washer "G".

N.B. The moving parts and the steel wire should be greased.

The **RELEASE MECHANISM** for manual opening is activated by completely turning the knob "A" clockwise (RELEASE).

The **BLOCKING MECHANISM** for motor-driven opening is reset by turning the knob "A" anticlockwise (BLOCK) to bring the knob "A" back to the original position.

POX-UP

HOLD-TO-RUN control push-button board

(direct motor control).

Assembly

Carry out the connection shown in fig. 5 and fasten the plate in the correct position (fig. 7).

POX-SC

Push-button board for ELECTRONIC CONTROL BOARD.

Carry out the connection shown in fig. 6 and fasten the plate in the correct position (fig. 7).

N.B. The connection should be carried out with insulated terminals and following the relevant wiring diagrams.

The earth connection must be made.

